



JAARVERSLAG

2016

COLOFON

Dit jaarverslag is een uitgave van het Bestuur van de stichting Clubhuis voor Doven Groningen. In dit jaarverslag zijn opgenomen: het volledige jaarverslag van het Bestuur, de verslagen van de commissies en aangesloten verenigingen.

Algemeen Bestuur

Voorzitter: Margret de Roo
Secretaris: Botty Reitsma
Penningmeester: Leonie Bloem
Bestuursleden: Jan Willem Mansvelt,
Miranda van Manen,
Dirk Jan Reitsma, Jelle Kamstra

Beheerteam: Guus Bousema, Marco Douma en Remco Wouda

Barmedewerkers: Marcel Bathoorn,
Sebastiaan van der Laan,
Jan Pieter Govers, Katia Pahud,

Schoonmaakteam: Dina te Selle en Pascal Strijker

Commissies

Kluscommissie: Klaas Hemmes
Clubhuis.nl: Renee Buist
Doof Vriendelijk: Jan Willem Mansvelt
Educatie & Vorming: Dirk Jan Reitsma
Gebarencursusteam: Adri Miedema
H.D.G.: Adri Miedema
ICT: Albert Wijbenga
Kinderhoek: Annemieke van Kampen
Ouderencommissie: Adri Miedema
Leliesoos: Auke Kuitert
Smakgroep: Bep Kamstra
't Vingerhoedje: Remco Wouda
Wapperclub: Vanessa Bos

Aangesloten verenigingen

The Deafties, Doven Biljart Groningen, GDOV, Lonely City, Dovenvrouwenclub Guyot en GDVV Martinistad.

Kluscommissie: Klaas Hemmes
(klusciescvd@gmail.com)

Aangesloten verenigingen (secretariaten)

Dovenvrouwenclub H.D. Guyot:

Vacant (vrouwenclub69@gmail.com)

GDVV Martinistad:

Arjen Bloem (info@gdvvmartinistad.nl)

G.D.O.V.:

Froukje Seine (gdov1923@gmail.com)

Lonely City:

Sofie Helleman (info@lonelycity.nl)

Doven Biljartclub Groningen:

Harold v.d. Bos (info.dbg2004@gmail.com)

Bronvermelding:

Op alle inhoud staan auteursrechten. Niets uit deze uitgave mag worden gekopieerd of veelevoudigd zonder de uitdrukkelijke toestemming van het Bestuur.

Jaarverslag 2016 aangesloten verenigingen en commissies

INHOUDSOPGAVE

Werkcommissies

Beheerteam	4
Kluscommissie	4
Clubhuis.nl	5
Doofvriendelijk Groningen	5
Gebarencursusteam	6
Historie Doven Groningen	6
ICT-commissie	7
Kinderhoek	7
Ouderencommissie	8
Leliesoos	8
Smakgroep	9
Het Vingerhoedje	10
Wapperclub	10

Aangesloten verenigingen

The Deafties	11
Dovenbiljartclub Groningen	11
Groningse Doven Ontspanningsvereniging	12
G.D.V.V. Martinistad	12
Vrouwenclub "H.D. Guyot"	14
Lonely City	15

Financiën

Financieel verslag	16
--------------------	----

JAARVERSLAG VAN HET BESTUUR

Vanuit het bestuur stichting Clubhuis voor Doven:

Het stichtingsbestuur was blij met de komst van de voorzitter en secretaris. Het bestuur kon eindelijk vruchten van hun inzet en kracht plukken.

Het stichtingsbestuur bestaat uit zeven personen, t.w. Margret de Roo, Botty Reitsma, Leonie Bloem, Jan Willem van Mansvelt, Miranda van Manen, Dirk Jan Reitsma en Jelle Kamstra.

Binnen het bestuur was het nodig geweest om een paar bestuursleden van hun functies te verwisselen. De voorzitter heeft enkele taken van de bestuursleden op zich genomen. De secretariële en financiële functies van Jelle Kamstra waren dubbel voor hem, zodat het zwaar was ze te combineren. Daarom zijn deze secretariële functies overgedragen aan Botty Reitsma, zodat Jelle Kamstra zich beter kon bezighouden met de financiële ondersteuning. Door de beëindiging van de vorige financieel ondersteuner stond Jelle Kamstra eigenlijk alleen voor de administratie en financiële ondersteuning.

Dankzij zijn doorzettingsvermogen en leergierigheid is het hem aardig goed gelukt om de administratie onder de knieën te krijgen. De bestuursleden traden zich ook op als contactpersonen van de werkcommissies en de beheerteam die hun toegewezen zijn. Het bestuur wilde graag transparante, open en goede relatie met de werkcommissies en verenigingen behouden. In het jaar 2015 was het beetje onduidelijk geweest tussen secretariële ondersteuner en secretaris. Inmiddels hebben ze dat samen goed opgelost door samen te werken en hun taken te verdelen.

Dankzij de grote inzet van NL doet en de kluscommissie hebben ze in het voorjaar en de zomer de oude leeskamer helemaal omgetoverd tot een prachtige zaalruimte gemaakt. Normaal gesproken waren de twee klusjesdagen ingelast voor NL doet en de kluscommissie en daarom werd er besloten dat een dag klusjesdag anders door dove jongeren wordt georganiseerd om in te zetten voor dove ouderen. Het Stichting Clubhuis voor Doven heeft samen met de Guyot-school VSO een dag georganiseerd. De organisatie ligt in handen van dove leerlingen. Dit werd een succes! Dove jongeren vonden het een leerzame dag. We vonden het belangrijk dat de leerlingen zelf leren te organiseren. We hebben een mooi kans aan hen geboden om er iets moois van te "bloeien". De vrijwilligers hebben hun mouwen opgestoken voor een grote verfbeurt en allerlei kapotte dingen gerepareerd. Na de zomer is de nieuwe hoekbank in de zaalruimte neergezet, zodat mensen ook konden relaxen. Maar men kon ook heerlijk darten, want de ingebouwde kasten zijn omgebouwd tot praktische kasten die in een mum open en dicht konden voor e darters en lezers. De oude lampen zijn vervangen door een aantal lampen met veren, die een fijne sfeer gaven. De muren zijn antraciet geverfd, die een gedurfde uitstraling geven. Er kon ook vergaderd worden in de leeskamer.

Daar de Stichting Clubhuis voor Doven afgelopen jaren geen vrijwilligersbeleid had, vond de voorzitter dat het hoog tijd was om een vrijwilligersbeleid op te zetten voor de Stichting Clubhuis voor Doven. Dit had een aantal maanden tijd nodig om alles goed uit te zoeken wat van toepassing was voor de vrijwilligers binnen de Stichting. De website is inmiddels vernieuwd en het gaf een iets wat overzichtelijker beeld weer dan in de afgelopen jaren. Dovenschap organiseerde weekenden voor de basistrainingen voor vrijwilligers die actief waren in het clubhuis, verenigingen en commissies. Dovenschap vond het belangrijk dat er meer beweging in kwam voor deelnemers hoe ze hun vaardigheden als vrijwilligers konden uitvoeren en hoe ze zich in hun bestaande vaardigheden konden verdiepen. Er hebben zich aantal vrijwilligers van het clubhuis opgegeven voor de trainingen die hebben plaatsgevonden in Bakkeveen.

Het bestuur vond het namelijk wel belangrijk dat de werkzaamheden vanuit het beheerteam op rolletjes liepen. In

het algemeen was het allemaal gelukkig nog goed. Er bleven wel kleine dingen gebeuren. Dit konden we niet altijd voorkomen. Doordat de activiteiten ook groeiden, zouden er ook andere dingen aangepast, bijgevoegd of gewijzigd worden. Het bestuur vond het echt belangrijk dat de commissies en de verenigingen goed met elkaar konden samenwerken. In het jaar 2016 waren wat wrijvingen geweest. Daarover werd er goed nagedacht en samen gekeken naar mogelijkheden voor de activiteiten.

Er was veel externe belangstelling voor het clubhuis en activiteiten. Dit waren t.w.: Diversity-dag, Let's Gro, schilderijen duimen bij het comité Guyot-oudleerlingen, boter,ei en kaasspeltoestel, Salesforce, Familiedag, Dove bezoekers uit Peru, Leo Club Groningen, Noorderzon, bezoekers uit Tanzania door Internationale Kentalis, Sinterklaas grote markt met gebarentaaltolk, Project Wapperclub proeven en Rosen Movement van Marlies Koolen.

Aantal vergaderingen 2016: 12 inclusief Algemene vergaderingen voor aangesloten verenigingen en commissievergaderingen

Botty Reitsma, secretaris.

WERKCOMMISSIES

Beheerteam

In het jaar 2016 was het goed bezocht in het clubhuis dankzij netwerk voor externe klanten. Intern: aangesloten verenigingen en commissies hebben een aantal vaste activiteiten per jaar; extern: Het aantal particulieren blijft maar groeien. Het ziet er goed uit. Wij hebben 8 keer vergaderd. De actielijst wordt het meest besproken en uitgevoerd.

Kluscommissie

Voor het eerst heeft Klaas Hemmes de taken van Johan van Winsum overgenomen.

In het jaar 2016 is er veel aandacht besteed aan de leeskamer, beneden in de zaal naast het bar. De vrijwilligers hebben alle muren van de leeskamer gesaust. Aan één muur staan de planken. Er hangen ook nieuwe lampen aan het plafond. De gordijnen zijn gewassen en gestreken.

Verder is er veel verbeterd/gerepareerd aan de verlichtingen in het bruine café en in de grote zaal boven. Ook is de buitenverlichting hersteld. De tuinonderhoud was ook echt nodig om mooi te maken. De samenwerking tussen de beheerteam en de kluscommissie moet worden verbeterd en daaraan wordt binnenkort meer aandacht besteed. De klussenlijst in 2016 is grotendeels opgeschoond.

Clubhuis.nl draait heel goed. We worden af en toe gevraagd om filmpjes te maken en maken ook op eigen initiatief filmpjes. Wij onderhouden ook onze website en Facebook.

Wij bespreken vaak korte dingen via WhatsApp. Dus vergadering is niet nodig geweest.

Daarnaast beschikken wij meestal over een cameraman/-vrouw, 'assistent' en iemand die monteert.

Daarbij zijn de acties uitgevoerd zoals: plaatsing 26 filmpjes op onze YouTube kanaal,

20 filmpjes door ons gemaakt (inclusief één interview babygebaren) en filmpjes door externe mensen gemaakt.

Doofvriendelijk Groningen

Behaalde resultaten zijn:

- Verenigingen en commissies die een relatie hebben met het clubhuis zijn op de hoogte van de doelstellingen van de kerngroep DVG. Samenwerking is in gang gezet.
- De Kerngroep heeft zich ingezet om de samenwerking met Noorderzon ook in 2016 gestalte te geven. In 2016 zijn er weer blauwe oortjes geplaatst in het programmaboekje van Noorderzon bij de voorstellingen. De achterban heeft zich ingezet bij het voorschouwen van de voorstellingen om zo tot het keurmerk te komen. Op de website van het dovenclubhuis is een promotiefilm verschenen in gebarentaal. Deze film is gelinkt aan de website van Noorderzon. Noorderzon heeft de link naar de filmpjes op de officiële site van stichting Noorderzon gezet. Hierdoor is de kans van het zien van gebarentaal onder horenden vergroot. Twee 'dove donderdagen' bij Arno's Aperitief zijn gerealiseerd. De ontvangst van de bezoekers en het serveren van het aperitief gebeurde door zowel horende als dove vrijwilligers. In samenwerking met de Koninklijke Vereniging voor Volksvermaken Groningen, de kinderhoek en DVG zijn er tijdens de landelijke intocht van Sinterklaas in Groningen 4 Dove Zwarte Pieten en een gebaren Piet toegevoegd aan het corps Zwarte Pieten van de Sint. Hierdoor werd gebarentaal zichtbaar in de stad Groningen.

Bezig denken over verkiezingen politieke partijen debat bij dovenclubhuis

Tolk inzetten bij diversity day

Tolk inzetten bij Let's Gro en gebarenworkshop op Grote markt

Tolk inzetten bij Groningen fakkeltocht

Tolk inzetten bij Zuid ring Groningen bouwen plan

Tolk inzetten bij Groen Links

Denken hoe inzetten tolk bij museum en ander toegankelijk

Afscheid Edith Jansen

Er vonden 7 vergaderingen plaats met totale werkgroep en tolk, daarnaast bijwonen van vergaderingen/ besprekingen die betrekking hebben op de activiteiten

De kerngroep bestaat uit 5 leden, de taken die voortkomen uit de vergadering worden veelal door twee personen uitgevoerd.

Doofvriendelijk Groningen blijft vanuit haar missie en visie werken. Vanuit de wetenschap dat veranderingen langzaam re realiseren zijn hebben we in 2016 er voor gekozen de succesvolle activiteiten te verstevigen en continueren. Samenwerking met andere commissies van het dovenclubhuis en reguliere organisaties begint vorm te krijgen. De gelegde basis biedt kansen om Doofvriendelijk Groningen meer gestalte en zichtbaarheid te geven. De bekendheid onder de doelgroep wordt steeds groter. Uit de samenwerking met reguliere instellingen blijkt dat het enthousiasme om samen te werken met Doofvriendelijk Groningen groeiende is.

Gebarencursusteam

In samenwerking met Kentalis werd de cursus Gebarentaal in nieuwe stijl, genaamd Doorbraak voor beginners op maandagavond 25 april jl. van 19.30 uur tot 22.00 uur gestart in het gebouw van de Stichting Clubhuis voor Doven. Deze cursus bestaat uit vijf tweewekelijkse bijeenkomsten en huiswerk online vooraf en tussen de bijeenkomsten. De cursus is voor het eerst gegeven door de dove docente.

Het aantal cursisten was maximaal 16. Daarbij kregen zij een bewijs van deelname. Nadat zij een toets hebben gedaan, dan kregen zij pas een bewijs van deelname. De cursus is succesvol verlopen. Van een aantal cursisten heb ik begrepen dat zij er echt tevreden mee waren.

Daarna werd zo'n cursus weer op maandagavonden gegeven in het najaar 2016. Het aantal cursisten was 10. Deze cursus werd gegeven door de dove docente. Dat is ook goed gegaan.

Alleen is het ons niet gelukt een tweede cursus Gebarentaal in nieuwe stijl, genaamd Tussenstap voor gevorderden te organiseren omdat er te weinig aanmeldingen zijn. Het is ons niet duidelijk waarom er niet genoeg aanmeldingen zijn. Misschien spelen de hogere kosten voor de tweede cursus een rol. Of de cursisten vinden de eerste cursus al voldoende.

In ieder geval zijn de cursussen in het jaar 2016 goed gegaan. Voor mij als contactpersoon vanuit de stichting Clubhuis voor Doven is het ook leerzaam, want het regelen voor deze cursussen is anders geworden. Het is meer het communiceren d.m.v. het mailen met de cursisten voor aanmeldingen, contactpersoon Jelle en Kentalis. Je moet vaker een update lijst cursisten opstellen dan normaal.

Historie Doven Groningen

Enkele jaren geleden heeft Henk in de boeken van de oude bibliotheek van Kentalis diep gespit en ontdekt dat zes Dove Joden o.a. Monasch weggevoerd zijn. Dus moeten zes stolpersteine steentjes worden geplaatst volgens HDG. Men stelt voor deze zes steentjes te plaatsen op de plekken voor de struiken, parallel tegenover de fietsstalling. In dit jaar is HDG al begonnen met het onderhandelen met het bestuur over deze kwestie.

Daarnaast heeft HDG in samenwerking met de Leliesoos een succesvolle excursie aan Groninger Archieven op woensdagmorgen 19 oktober 2016 georganiseerd. Er was veel opkomst. Het was een heel interessante rondleiding, verdeeld in twee groepen. Zo maakte men kennis met de methode waarmee de oude papieren kunnen worden bewaard en opgeborgen. Ook is er gedacht aan de temperatuur op zolder voor de dozen met papieren e.d. in verband met houdbaarheid. Tevens wordt er rekening met de risico's zoals overstroming e.d. Daarom moeten de papieren, stukken e.d. worden gearchiveerd op de zolders van het gebouw van Groninger Archieven. Bovendien werden wij geïnformeerd over het archiveren van films enz.

HDG neemt voorts deel aan het landelijke project Cultureel Erfgoed Doven met de bedoeling dat een internationale website opgezet wordt voor een breed publiek. Daarbij komt veel archiefteknik te pas. Eveneens worden de reglementen opgesteld om geen gevaar te brengen in privacy die betrekking heeft op het opslaan van oude foto's, films e.d.

Op zaterdag 29 oktober 2016 hebben Henk en Adri de landelijke bijeenkomst van dit project in Amsterdam bijgewoond.

HDG is daarnaast bezig de komende bijeenkomst van dit project te organiseren op zaterdag 25 maart a.s. in de stichting Clubhuis voor Doven.

Verder is HDG begonnen met het voorbereiden van de Nederlandse Dovengeschiedenisdag die op zaterdag (4^e zaterdag in de maand oktober) 27 oktober wordt gehouden in Groningen.

Kortom, er is genoeg werk aan de winkel. Daarom is HDG in het jaar 2017 van plan de commissie uit te breiden met drie leden.

ICT-commissie

Het jaar 2016 stond vooral in het teken van algemeen onderhoud. Het netwerk werd gemonitord; alles was in orde. Wij hadden enkele keren last van een DDOS-aanval; dit was te wijten aan verouderde firmware op de hoofdrouter in het pand. Dit werd opgelost via een update. Vervolgens werd door de DDLN-crew wederom de LAN-party gehouden op in de zomervakantie. Met meer dan 20 deelnemers was dit geslaagd te noemen. Een kleine klusje werd door de ICT-commissie geklaard; het monteren van een HDMI-kastje aan de wand zodat op een eenvoudige manier laptops aangesloten kunnen worden aan de beamer. Er is een keer LAN-party geweest; toen waren er meer dan 20 deelnemers. Tijdens de DDLN LAN-party komen de deelnemers met hun eigen PC's om drie/vier dagen achtereen te gamen, samen te chillen, gezellig te doen, uitwisselen van computer kennis. De DDLN-crew is volledig bemand; de kader-taken zijn goed verdeeld. Met zijn allen is uitgesproken dat in 2017 weer een geslaagde LAN-party georganiseerd zal worden. Frans de Hartog heeft de ICT-commissie verlaten. Er is genoeg know-how in de commissie om de ICT-infrastructuur in de lucht te houden.

Kinderhoek

We hebben dit jaar 4 activiteiten georganiseerd: paasmiddag met lunch, stadspark picknick in de zomer met de oudervereniging voor dove kinderen, sinterklaasmiddag en de pannenkoekenmiddag met de Wapperclub. Voor elke activiteit hadden we een vergadering over welke aanpak en evaluatie over elke activiteit.

Er was elke keer een goede opkomst, rond de 20 kinderen. Het grootste deel daarvan was doof. Soms kwam ook een horend broer(tje) of zus(je) mee. De ouders genoten er vaak ook van en waren heel enthousiast, net als de kinderen!

De materiaal kast is verplaatst de Wappergroep. Van de Vingerhoed club kregen we het verzoek om te ruilen van opbergkast voor onze spullen zodat zij niet elke keer hun spullen naar zolder hoefden op te halen. Ze werkten beneden in de leesruimte. Voor ons maakte het niet uit. Daarom hebben we dat besloten om te ruilen.

Het voordeel hiervan was dat we ook onze spullen nu netjes opgeruimd hebben tijdens het verhuizen van onze spullen. Er zijn ook plastic opberg dozen gekocht zodat alle materialen netjes geordend zijn. Er kwam nog een overzicht lijst van de aanwezige materialen. De Wapperclub maakte ook gebruik van onze materialen.

Samenwerking met de Wapperclub

De pannenkoeken middag hebben we samen georganiseerd met de Wapperclub, deze richtte zich op een jongeren doelgroep van één tot vijf jaar. Dit is ons beide goed bevallen. Over een verdere samenwerking wordt later nog gesproken hoe dit ingevuld wordt en of we samen verder gingen.

Er is een nieuw lid bij onze groep gekomen, dit is Jeroen Wentzel. Hij had er veel plezier in en we gingen daarom graag met hem verder. Renes Eikelboom heeft aangegeven het te druk te hebben. Ze is daarom gestopt.

We werkten ook in samenwerking met oudervereniging voor dove kinderen. We hebben twee bioscoopochtenden met tolken "Buurman&Buurman" en "Woezel&Pip" georganiseerd. Ook hebben we een toneelvoorstelling "Dikke Dik" met tolken georganiseerd. Ze steunde ons ook financieel qua activiteiten onder andere paasmiddag en sinterklaas.

Bij elke vergadering evalueerden we eerst de laatste activiteit. Daarna gingen we brainstormen over de nieuwe activiteit. Vervolgens gingen we over naar de taakverdeling, de promotie, de eventuele zaalverhuur en andere actiepunten. Tussendoor overlegden we ook vaak via onze groepswhatsapp over de voortgang.

Er kwamen dove of horende kinderen in de leeftijd van 5 tot 12 jaar. Dit jaar hebben wij ook een keer een activiteit samen gedaan met de Wapperclub, dan is de leeftijd 1 tot 12 jaar. De kinderen kwamen met hun dove of horende ouders of oma en opa. Sommigen komen voor het eerst en anders juist voor het laatst omdat ze te groot zijn geworden. De conclusie was dat er steeds vraag bleef naar onze activiteiten. We gingen daarom ook enthousiast verder!

Tenslotte: Er is elke keer een goede opkomst, we gaan dan ook graag verder op deze ingeslagen weg!

Ouderencommissie

In het jaar 2016 heeft de ouderencommissie acties ondernomen zoals:

Op 11 maart heeft de ouderencommissie in samenwerking met de Leliesoos en iemand van Brandweer, de heer Hamstra een gesprek gevoerd met RTV-Noord aan de Helperpark over de ondertiteling. De directeur van RTV-Noord heeft onze argumenten over de ondertiteling en lichtkrant die niet bij de actuele gebeurtenissen passen maar hij kon ons geen garantie geven daarover gezien het feit dat de kosten voor ondertiteling torenhoog zijn. Auke liet hem weten dat er wel ondertiteling was voor de migranten maar niet voor Doven. Dus is het beter en rechtvaardiger alle ondertitelingen achterwege te laten.

Op 31 maart was er een kijkmiddag in het woonzorgcentrum de Brink in de wijk Helpman/Coendersborg. Wij hebben de appartementen, de recreatiezaal, de fitnesszaal, en nog wat in de Brink bekeken. Ofschoon de Brink mooi gemoderniseerd is, zijn er toch wat minpunten, namelijk geen winkelcentrum in de buurt, prijzige kamers, en weinig enthousiasme om lezing te geven aan dove ouderen.

Op 28 mei werd de informatiemarkt 1-2-3 georganiseerd in Martiniplaza. Dat heeft betrekking op de bereikbaarheid. De bereikbaarheid 1-2-3 hapert te veel bij politie, brandweer e.d. omdat het nummer van de teksttelefoon nog steeds in de folders staat.

Verder is deze informatiemarkt toch interessant en leerzaam voor ons geweest daar er nog meer andere onderwerpen zoals inbraakpreventie e.d. werden vertoond.

Al met al is het jaar 2016 niet erg bevredigend, want de ouderencommissie heeft veel gedaan maar weinig teruggekregen. Zij probeert daarom in het jaar 2017 een sleutelfiguur te vinden die veel netwerk en contacten heeft met verschillende instellingen en ook achter dove ouderen staat. Daarnaast stelt zij voor minder vergaderingen te houden in het jaar 2018 als de vergaderingen in het komende jaar 2017 niet helemaal naar wens verloopt, bv. 3 x in het voorjaar en 2 x in het najaar.

Wel wil zij in het jaar 2017 in samenwerking met de Leliesoos meer themalezingen voor dove ouderen tijdens de bijeenkomsten van de Leliesoos organiseren zoals EHBO/ADL, TSN e.d.

Hierbij het verslag over dagopvang Bernlef voor dove ouderen:

De dagopvang voor de Dovengroep van Bernlef functioneert nog steeds goed.

Deze groep bestaat uit 9 oudere doven en vrijwilligers en valt onder begeleiding van de Noorderbrug.

De bijeenkomst vindt eens per week plaats, altijd op donderdag.

Ook heeft de groep contact met de GGMD, die ons regelmatig bezoekt.

Leliesoos

In dit jaar hebben wij al **42** activiteiten gedaan op de eerste woensdag van de maand (4 keer per jaar bowlen voor een competitie aan de Kattendiep), op de **tweede woensdag** (in de bovenzaal) o.a.: lezing, bingo, quiz-vragen en mini olympisch spelen in achtertuin, NLdoet o.l.v. dovenschool VSO-leerlingen; op de derde woensdag (buiten) o.a.: een dagtocht naar 'IJsselhoeve' en 'Zutphen' met 55 mensen plus 2 tolken, verschillende tourfietsen: Dwingeloerveld, Schaatsmuseum Hoogezand/ Sappemeer, footgolf bij Kardinge, BBQ-party achtertuin en als een afsluiting voor het jaar 2016 uit eten in het restaurant Hi Hao Stadspaviljoen; rondleiding: Grafisch museum, FC Groningen-stadion, Groninger Archieven en Guyot-route wandeling en 3x per jaar tuinonderhoud in de achtertuin van het clubhuis; op de **vierde** woensdag (het bruine café) onderlinge competitiewedstrijden o.a.: sjoelen, rummikub, jokeren, klaverjassen, sjoelen en biljarten.

Daarbij willen wij bijzonderheden vermelden zoals: op bezoek bij de bijzondere en oudste gast Rika Bijl in verband met haar 90^{ste} verjaardag en het bezoeken van een paar gasten in een ziekenhuis en thuis.

Het blijft onderling gezellig. Contact met elkaar houden d.m.v. het samen praten is belangrijk!

Onze gedachten gaan naar de overledenen: Aly Moes, 73 jaar in maart, Geeske Penthum 68 jaar in mei en Wibo Kremer 77 jaar in juli.

Onze vergaderingen: vonden 4x per kwartaal plaats zoals overleg voor het voorbereiden dagtocht, nieuwjaarsbijeenkomst, paasspel, kerstdrive, afsluitingsdiner, wandelen en fietsen. Ook moeten wij onze samenwerking met Oudercommissie niet vergeten voor het voorbereiden van lezingen met verschillende onderwerpen.

Het belangrijkste is dat de mensen mee doen aan activiteiten en zij niet thuis blijven zitten.

'Samen uit, samen naar dovenclubhuis, JA GEZELLIG!'

Smakgroep

20 x per jaar op maandagavond koken leerlingen Guyotschool VSO leerlingen het eten onder begeleiding samen met de Smakgroep voor het gemiddelde aantal 40 aanmeldingen .

Ong. 10 x per jaar catering voor verschillende bijeenkomsten, in het bijzonder: we verzorgen catering voor o.a.: Lonely City weekend kamp , het feest van DovenVrouwclub H.D. Guyot, Marathon en Nieuwjaarsdiner voor 50 vrijwilligers vanuit dovenclubhuis .

Aangeschafte materialen: Nieuwe professionele pannen, staafmixermachine , waskorf en koksmessen

Beloningbeleid / dank hulp van vrijwilligers twee x uit eten . niet alleen onze, maar ook anderen die mee hielpen aan het koken .

Ook een extra beloning op maandag smakgroep leden die gratis mee eten, waarvan hulp voor de catering.

Steeds een ander vrijwilligerswerk erbij nieuwe gezicht eenmaal of meerdere keren
Daarom wil de smakgroep aandacht besteden aan het beloningbeleid

De vergaderingen vonden 4 x plaats. Ook vergaderen / overleggen per mail. Een paar keer noodzakelijke bijeenkomst beleggen voor het overleggen, verdelen van taken en het bedenken van menu etc. voor een grote opdracht en catering.

Het Vingerhoedje

Elke donderdag om 9.00-14.00 gaan we gezellig kletsen , kleren maken , kaart maken en dingen repareren. Er zijn 8 vaste personen aanwezig. We hebben een nieuwe lid, speciaal voor de keuken. In oktober hadden we één keer warm gegeten. Dat werd klaargemaakt door Remco en Dina. Elke laatste donderdag per maand maken Remco en Dina het eten klaar.

Wapperclub

Er zijn 4 bijeenkomsten geweest van de Wapperclub in 2016 (gestart in september).

Doel Wapperclub: maandelijkse activiteit voor dove, slechthorende en horende kinderen in de leeftijd van 1 – 5 jaar en hun ouder(s)/ verzorger(s) om spelenderwijs gebaren te leren en/of te gebruiken.

Frequentie en plaats: Elke laatste woensdag van de maand (ongeacht wel/ geen vakantie).

Tijd: van 15.00-17.00. Locatie: clubhuis voor Doven bruin café + leeszaal.

Kosten deelname: geen. Vrijwillige bijdrage voor koffie/thee/ limonade/ lekkers. Gebruik ander drinken/ eten: zie prijslijst bar.

Materiaal: aanwezige of benodigde spullen voor de gezamenlijke activiteit zijn ingebracht of worden meegenomen door commissieleden.

Leuke aanwinst als activiteit in het clubhuis dus er wordt besloten ook in 2017 door te gaan.

Er zal wel aandacht moeten worden besteed aan stabielere opkomst/meer bekendheid en eventueel meer (dove) commissieleden/ achterban.

Er zal meer reclame gemaakt kunnen worden zodat de opkomst stabiel en meer kan worden. Hoe?

- Mond-op-mond-reclame: door alle commissieleden binnen hun eigen kenniskring/ netwerk.
- Contact met aanbieders van cursus babygebaren
- Facebookpagina (op pagina van het Clubhuis)
- Flyers/ posters

Er is ook contact met de Kinderhoek om een paar keer per jaar gezamenlijke activiteiten te plannen en uit te voeren (bijv. voorleesmiddag, Pasen, jaarafsluiting, etc.).

Nieuw idee om vorm te geven in 2017: Wapperclub integreren met Ouder&Kindcafé Groningen.

Ruth Slagter stopt in 2017 als commissielid. Er zal worden rondgekeken voor een nieuw/ extra commissielid.

AANGESLOTEN VERENIGINGEN

The Deafties

Het was een goed jaar voor het bestuur. Zij heeft 6 evenementen georganiseerd. Martijn en Engelbert waren wedstrijdleiders. Toen Engelbert het bestuur verliet, werd Martijn de hoofdwedstrijdleader samen met Pascal. Sebastiaan was vaak achter de bar te vinden. Tim Smit bakte hamburgers. Op financieel gebied staat the Deafties goed wat inhoudt dat zij geen financiële problemen hebben en voldoende geld heeft om huur te betalen. Wij vergaderen om de maand, soms om twee maanden. Als er een conflict of een probleem dat opgelost moet worden, dan beleggen wij een spoedvergadering.

Dovenbiljartclub Groningen

DBG verliep goed in het jaar 2016. Ons bestuur bestond uit 5 bestuursleden: voorzitter Donald van Krieken, tijdelijk secretaris Harold v.d. Bos, 2^e bestuurslid / wedstrijdleader Jacob Pasveer, penningmeester Ed Bekker, 1^e bestuurslid Erik Drost. Davin van Dusschoten stopte per 1 maart 2016 als voorzitter.

Op iedere tweede en vierde vrijdagavond van de maand speelden de leden een biljartencompetitie.

Per 1 januari 2016 was het ledental 19.

Onze bestuur vergaderde thuis 6 maal, woonde de ALV op 16 maart 2016 en najaarsvergaderingen 9 november 2016 bij. Kascommissieleden zijn G.J. Bouwmeester en Jeanet Vellinga. Reserve was Eric van Zoomeren.

Leliesoos 55+ – DBG deden mee aan het vriendschappelijke wedstrijd op 28 mei 2016 in het clubhuis en hebben 5-19 van DBG gewonnen.

Op 26 maart en 17 december hebben wij in samenwerking met vereniging GDOV respectievelijk Paasdrive en Kerstdrive georganiseerd.

Op 10 september 2016 gingen wij barbecueën en drinken bij Erik en Bianca thuis. Dat was lekker. Het was een geslaagde avond met aardig weer. Daardoor kon een mooie partytent worden opgezet.

Op 29 oktober heeft DBG in de middag een vriendschappelijke wedstrijd tegen Turnhout van België gespeeld. Turnhout heeft deze wedstrijd gewonnen en Er speelden 5 spelers tegen 5 spelers.

In die avond hebben wij een toernooi biljarten / jokeren / klaverjassen georganiseerd. Dat was een geslaagde avond.

Op 2 december gingen de leden en bestuur uit eten in het Taste & Flavor restaurant in Reitdiephaven Het was een gezellig en geslaagde avond.

De kampioen van seizoencompetitie 2016 is Jacob Pasveer.

De aanmoedigingsprijs 2016 ging naar Freddy v.d Berg, omdat hij trouw kwam bij DBG, goed samenwerkte met ons en ons ook steunde.

2016 is een mooi jaar geweest voor GDOV. Naast de competities die elke maand worden gespeeld zijn er extra activiteiten geweest. De halve marathon, Paasdrive en Kerstdrive zijn altijd goed bezocht. Bij de marathon is de inwendige mens de hele dag verzorgd door Smakgroep. De stedentoernooi Groningen-Amsterdam werd deze keer in Amsterdam gehouden, ook hier was succes verzekerd! En ons jaarlijks uitstapje werd op 18 september in Maisdoolhof in Saaxumhuizen, aansluitend met een etentje in het Taste & Flavor restaurant, Reitdiephaven in Groningen. Ook was er een triest nieuws: ons lid Wibo Kremer is overleden op 14 juli, hij is 77 jaar geworden. De bestuursvergaderingen zijn 3x om de beurt bij het bestuur thuis geweest en een keer in het Clubhuis. Twee keer per jaar is er een ledenvergadering gehouden. In maart is de algemene jaarvergadering, waarin de financiële/secretarieel jaarverslag is gepresenteerd. In november wordt de najaarsvergadering gehouden, waarin de huishoudelijke reglementen en begroting is behandeld.

G.D.V.V. Martinistad

Algemeen

Het bestuur bestond uit de volgende mensen:(voorzitter vacant), algemeen secretaris Arjen Bloem, penningmeester Irene Behrendt, wedstrijdsecretaris KNVB-ZV Jelle Kamstra, wedstrijdsecretaris KNDSB-ZV en KNDSB veldvoetbal Wietse Sijm, bestuurslid en toernooi-coördinator Martin Mojet en bestuurslid Frans de Hartog. Het bestuur heeft 6 maal vergaderd, waarvan 3 x via Oovoo.

Eind seizoen 2015-2016 had GDVV Martinistad 63 leden en 12 donateurs. De algemene ledenvergaderingen vonden op 12 december 2015 en 4 juni 2016 plaats in het clubhuis. Ook heeft onze vereniging een paar keer de vergaderingen van KNDSB-afdelingen ZV en VV bijgewoond en ook de ALV van de KNDSB. Verder hebben we ook nog de algemene vergaderingen en BC-vergaderingen van Stichting Clubhuis voor Doven bijgewoond. Op 2 juli 2016 werd afsluitingsfeest door AC- team heren georganiseerd. Het was thema :Never Come Never Know. Veel mensen hadden genoten van die feest. Herinner-bekertjes werden uitgereikt aan spelers van MS2 kampioen.

Even terugblik op behaalde prijzen:

- KNDSB zaalvoetbal Super Cup
- MS2 kampioen 2e klasse KNDSB zaalvoetbal
- Winnaar internationale toernooi in Gent
- Winnaar KNDSB 7x7 veldvoetbaltoernooi

De aanwezigen kregen een korte geschiedenis over aantal keren behaalde prijzen bij Martinistad van presentatoren Bernd en Martin, dat was interessant. Daarna mogen mensen op de podium staan voor leuke verhalen vertellen. Het was een leuke en gezellige feest

MFT-toernooi werd op 2 juli 2016 in sporthal de Brug gehouden.

KNVB verslag seizoen 2015-2016;

Dit seizoen speelden we weer met een team met aantal andere spelers, in ieder geval hadden we twee coaches die elkaar goed aanvullen. Het begon wel met grote uitdaging, want er vertrokken toen aantal spelers en drie nieuwe spelers.

De spelers waren: goal; Ronald v.d. Veen en de spelers; F. de Hartog, J. Kamstra, P. Groen, M. Post, C. Brouwers, A. Peli, P. Dijkstra en S. Kok.

Vrijdag 12 februari konden we voor eerst spelen in nieuwe shirt met logo Clubhuis voor Doven en broeken. Daar waren we erg blij mee. We eindigen rond 6^e plaats, een mooie plaats.

Gelukkig werd Andras Peli als beste speler gekozen en de topscorer was Pieter Groen met 18 goals.

Toernooien verslag seizoen :

In het seizoen 2015-2016 heeft Martinistad meegedaan met 2 toernooien.

https://www.facebook.com/hashtag/gent?source=feed_text&story_id=1147071105314541

Karlsruhe

Wij zaten in poule D:

GDVV Martinistad

GSC Nürnberg

GSC Stuttgart II

GSV Recklinghausen

GTSV Essen

Eerste wedstrijd tegen GSC Nürnberg te beginnen met deze vijf: De Kiewit; Sijm, Olthof; Blume en Mojet. Mirzaihi en Lodder op de bank.

GDVV Martinistad 2-0 GSC Nürnberg

GSC Stuttgart II 0-1 GDVV Martinistad

GSV Recklinghausen 2-3 GDVV Martinistad

laatste poulewedstrijd was tegen GTSV Essen, tegen wie we vorig jaar in Recklinghausen gelijkgespeeld hebben en zeker meer dan twintig kansen hebben gemist. Met al 9 punten en een plek in de achtste finales in onze zak bleven we geconcentreerd en wilden graag revanche nemen:

GDVV Martinistad 2-1 GTSV Essen

Maar deze winst betekende alle gewonnen poulewedstrijden en dus het eindigen als poulewinnaar met 12 punten.

We kregen daarna te horen dat GSV Heidelberg II onze tegenstander was in de achtste finales.

GSV Heidelberg II 2-1 GDVV Martinistad

Dat betekende dat wij uitgeschakeld waren.

KSV Surdac Gent.

Het vond internationale zaalvoetbaltoernooi plaats in Gent ter ere van het 95-jarig bestaan van KSV Surdac Gent. Bij de sporthal werd het team pas compleet en samen met onze landgenoot OLDI uit Rotterdam mochten we de kleedkamer verdelen. Het was duidelijk dat we elkaar steunden en samen voor ons vaderland wilden vechten.

Poule A:

KSKD Brugge - België

GDVV Martinistad - Nederland

Futsal Messina - Italië

Charlton Athletic DFC - Engeland

Aan eind van poule wedstrijden, Charlton en Martinistad allebei 4 punten hadden maar MS onderling beter was, gingen we samen met Brugge door naar de kwartfinale. Onze landgenoot OLDI had het ook overleefd.

In de kwartfinale moesten we het opnemen tegen GSV Heidelberg, een oude bekende van ons. In januari dit jaar werden we in Karlsruhe verslagen door de Duitse club in de achtste finale.

GSV Heidelberg - GDVV Martinistad 0-2

Onze landgenoot OLDI versloeg Polonia DFC uit Londen na de strafschoppenserie en kwamen ons tegen in de halve finale. We zeiden tegen elkaar voor de wedstrijd: wat er ook gebeurt, we gaan samen de top 3 halen.

GDVV Martinistad - OLDI Rotterdam 0-0

Strafschoppenserie (3 vs. 3):

Hersi wist de penalty van Trajanov te stoppen wat betekende dat we door naar de finale gingen! De andere halve finale ging tussen KSV Surdac Gent en KSKD Brugge. Een geweldig spektakel want het werd uiteindelijk 7-3 voor Gent. De vliegende keeper van Brugge heeft geen bijdrage kunnen leveren omdat Gent zijn eigen spel fantastisch bleef spelen. We moesten dus tegen Gent in de finale spelen.

KSV Surdac Gent - GDVV Martinistad 1-2

Het lukte Gent regelmatig niet om onze muur te breken. De afstandsschoten van De Kiewit en Van der Snee werden nog prachtig gestopt en Mojet raakte 1 keer de paal. Gelukkig wisten we de stand vast te houden waardoor we kampioen waren geworden! Het publiek nog bedankt voor je geweldige steun!

KNDSB zaalvoetbal en veldvoetbal verslag seizoen 2015-2016;

Afgelopen seizoen is damescompetitie weer opgestart en Martinistad heeft ook meegedaan. Helaas kon er voor damesteam geen vaste coach worden gevonden. Dit maakte het lastig om niveau omhoog te brengen. Ook speelde mee dat er dames zich afmelden en nieuwe dames erbij kwamen. Over het algemeen is er goed gespeeld achter nog steeds veel te sterke Catharijne. Martinistad Dames werd 4^e in competitie van vijf teams en bereikte bekerfinale welke helaas nipt werd verloren tegen Catharijne dames met 4-5.

In het volgende seizoen 2016/2017 doet Martinistad niet mee met een damesteam in verband met tekort aan dames.

Bij de heren werd 3 teams ingeschreven, eentje minder ten opzichte van vorig seizoen. Martinistad 2 en 3 speelden allebei in 2^e klasse. Voor Martinistad 3, gecoacht door Victor van Doremalen, werd het een zwaar seizoen, een heel jong team waarbij er te weinig ervaren spelers bij zaten speelden leuke wedstrijden. De verschillen waren klein met de tegenstanders. Uiteindelijk zijn ze laatste geëindigd in 2^e klasse recreatie.

Martinistad 2, gecoacht door Jaap Hindriks, had op papier een sterk team voor 2^e klasse maar moesten het nog waarmaken. In 1^e ronde werd er nog verloren van OLDI 2 maar dat maakten ze goed in 2^e ronde. In afsluiting bij 3^e ronde wonnen ze alles en werden ze verdiend **kampioen**. Dit team speelt in het nieuwe seizoen een klasse hoger.

Martinistad 1, gecoacht door Martijn van Heesch, begon ook goed, de supercup werd gepakt tegen ADSV 1 (4-2 overwinning). Maar helaas werd het steeds minder bij dit team. Met dieptepunt in 3^e ronde; alleen de wedstrijd tegen ADSV 2 werd gewonnen, tegen OLDI 1, Catharijne 1 en ADSV 1 werd er verloren. In de beker had Martinistad een pech loting, MS 2 moest direct tegen MS 3. De wedstrijd werd gewonnen door MS 2 en in de volgende ronde moesten ze tegen MS 1. Dit keer won MS 1. Helaas werd de halve finale tegen OLDI 1 verloren met 2-5 door MS 1.

KNDSB Veldvoetbal 7v7

Na jaren geen veldvoetbal is er weer begonnen met kleinere teams, 7v7 op halve veld in Amsterdam. Er werd een hele competitie gespeeld met 5 teams, in totaal 8 wedstrijden. Martinistad, gecoacht door Yannick Bal en Wietse Sijm, kwam met een sterk team, na 3 wedstrijden stonden ze gelijk met OLDI 1. De mannen wisten te winnen met 2-0 waardoor ze op kop kwamen. De return werd met 0-0 gelijkgespeeld, de andere wedstrijden wonnen ze allemaal. Hierdoor is Martinistad de winnaar van 7v7 veldvoetbaltoernooi met 8 gespeeld, 7 gewonnen en 1 gelijk. Doelsaldo van 22 voor en 3 tegen.

Team:	Topscorer:	Beste speler:
Martinistad 1	Martin Mojet (18x)	Joost de Kiewit
Martinistad 2	Milos ter Woerds (14x)	Yannick Bal
Martinistad 3	Dennis de Graaf (4x)	Dennis de Graaf
Martinistad dames	Roxanne Elhorst (11x)	Sam Onclin

D o v e n v r o u w e n c l u b “ H . D . G u y o t ”

Het bestuur is bijna compleet. Er zijn drie nieuwe bestuursleden bij gekomen. Natuurlijk zijn we blij met deze mensen. De huidige secretaris gaat na de ALV in het jaar 2017 stoppen met haar bestuurstaken. We zijn daarom al op zoek naar haar opvolgster.

In het jaar 2016 zijn leuke spelletjes, kerstbrunch, knutselen, lezing en een uitstapje georganiseerd. Volgend jaar in het 2017 worden weer leuke activiteiten georganiseerd. Op een zondag van iedere maand zijn er altijd activiteiten voor de doenvrouwenclub. Soms op zaterdag maken we een uitje.

Wij hebben op dit moment 43 leden. In dit jaar bestaat de doenvrouwenclub 48 jaar.

Lonely City

Januari – LC PubQuiz

Zoals altijd opende Lonely City het jaar met een pubquiz. Ongeveer twintig man waren aanwezig en het eindigde in een gezellige borrel tot halftwee 's nachts.

Maart – LC Eve: Ouderwetse spelavond

LC Eve's worden alleen doordeweeks georganiseerd zodat de internaatleerlingen van de Guyotschool VSO in Haren ook naar het Clubhuis kunnen komen. Op donderdagavond 17 maart konden ze samen met de leden van Lonely City meedoen aan verschillende spelletjes, waaronder Monopoly en Kolonisten van Catan. Weerwolven van Wakkerdam werd er ook vaak gespeeld.

Maart – Algemene Ledenvergadering (ALV)

Het bestuur had moeite met het werven van nieuwe bestuursleden en uiteindelijk was dat ook niet gelukt. Het bestuur bestond na de ALV uit vier mensen: Dora Wilterdink (voorzitter, in september algemeen bestuurslid), Stephen Kok (algemeen bestuurslid, in september voorzitter), Martin Mojet (secretaris) en Sebastiaan van der Laan (penningmeester).

April – LC Koningen vs Koninginnen

Twee leden van Lonely City hadden aangeboden om dit evenement te organiseren. En met succes. De strijd tussen de koningen en de koninginnen was erg spannend. Het publiek heeft genoten. Uiteindelijk waren het de koninginnen die aan het langste eind trokken.

Mei – LC Borrelavond

Deze activiteit zorgde voor grote opkomst en veel gezellige gesprekken. Opmerkelijk was dat veel oude leden ook aanwezig waren. Het was vooral een avond vol met herinneringen terug in de oude jaren van de vereniging.

Juni – LC goes BACK TO THE FUTURE

Dit jaar liet Lonely City een vijftal leden samen met vrijwilligers een kamp organiseren! Het thema was LC goes BACK TO THE FUTURE. Het werd zo succesvol dat liefst acht mensen lid wilden worden van de vereniging.

September – LC Weerwolven van Wakkerdam

Weerwolven van Wakkerdam is een bekende spel dat vaak wordt gespeeld door de leden van Lonely City en op 9 mei was het weer zo'n avond. Een zeer grote opkomst en het spel werd na verdeling door drie verschillende groepen gespeeld. Het publiek heeft erg genoten.

Oktober – LC Wapperavond

Een wapperavond betekent dat iedereen bij elkaar kan komen voor een avondje gezellig kletsen, borrelen en spelletjes doen. Weerwolven van Wakkerdam werd alweer gespeeld en is nu onder ons erg populair.

November – Najaarsledenvergadering (NJV)

Lonely City heeft dankzij deze vergadering een volle agenda voor het jaar 2017. De leden kwamen enthousiast over en het bestuur kon zich meteen voorbereiden op volgend jaar.

November – LC Adventure Game III

Een groep leden begon al in september met de voorbereiding op deze grote avond. Het hele Clubhuis werd gebruikt en het spel heette het Psychiatrisch ziekenhuis. Tien groepen van 5 man moesten onder meer puzzels, raadsels en overige mysteries oplossen om punten te verdienen. De succesvolste activiteit van dit jaar.

December – Ranking the Deafies

Het bekende tv-programma Ranking the Stars werd ook in het Clubhuis gebruikt, met de naam Ranking the Deafies. Tien mensen mochten tegen elkaar strijden. Het publiek was verrassend groot en veel oude leden waren ook aanwezig. Leuke afsluiting van 2017!

FINANCIËEL VERSLAG

BALANS PER 31 DECEMBER 2016

ACTIVA	2016	2015
	€	€
VLOTTENDE ACTIVA:		
Vorraad buffet	1.800	1.750
Vorderingen	5.140	7.685
Liquide middelen	23.344	18.368
Totaal	30.284	27.803
PASSIVA		
EIGEN VERMOGEN:		
Algemene reserve	10.391	9.809
KORTLOPENDE SCHULDEN, ten hoogste één jaar:		
Overige schulden	10.993	9.994
LANGLOPENDE SCHULDEN, ten hoogste vijf jaar		
Afschrijvingen inventaris	8.900	8.000
Totaal	30.284	27.803

STAAT VAN BATEN EN LASTEN OVER 2016

(incl. beginbalans en eindbalans)

	Werkelijk 2016	Begroting 2016	Werkelijk 2015
	€	€	€
BATEN:			
Verhuur ruimten intern	3.897	2.300	2.712
Verhuur ruimten extern	3.639	4.700	5.408
Verhuur bedrijfsruimten	17.713	17.700	17.713
Buffet	14.215	16.000	18.293
Overige ontvangsten	5.139	6.650	4.900
Totale baten	44.603	47.350	49.025
LASTEN:			
Beheerteam	8.058	8.000	7.518
Administratieve ondersteuning	1.090	2.040	2.040
Huisvestingskosten	77.577	78.770	82.862
Organisatiekosten	1.521	3.090	3.280
Activiteiten	1.556	1.000	893
Diverse uitgaven	380	650	618
Afschrijvingen	1.854	1.800	-901
Totale lasten	92.035	95.350	96.309
EXPLOITATIERESULTAAT, TE KORT	-47.432	-48.000	-47.284
Subsidie gemeente	48.000	48.000	48.000
Saldo	568	0	716

Stichting Clubhuis voor Doven

Munnekeholm 4

9711 JA GRONINGEN

dovenclubhuis@gmail.com

www.dovenclubhuis.nl

Opgericht 1971 te Groningen.

Kamer van Koophandel: 41009619